

F. 83 — 838

30 MARS 1983

## Décret organisant les services de soins complets à domicile (1)

Le Conseil de la Communauté française a adopté, et  
Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1er.** En vue de favoriser la santé, le bien-être et le rétablissement de la santé des malades, le Ministre de la Communauté française qui a la Santé dans ses attributions, peut agréer des services de soins complets à domicile organisés selon les normes arrêtées par l'Exécutif de la Communauté française.

Lorsqu'il est constaté que les normes ne sont plus respectées, l'agrément peut être retiré après que le pouvoir organisateur ait été entendu.

**Art. 2.** L'Exécutif de la Communauté française négocie les moyens d'obtenir un transfert de fonds de l'INAMI permettant de subventionner les services agréés de soins à domicile selon les normes établies par l'Exécutif de la Communauté française sur proposition du Ministre ayant la Santé dans ses attributions.

**Art. 3.** Le présent décret entre en vigueur à la date à laquelle les moyens financiers nécessaires à son application sont mis à la disposition de la Communauté française.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 30 mars 1983.

Le Ministre-Président chargé des Affaires culturelles  
et des Relations extérieures,

Ph. MOUREAUX

Le Ministre des Affaires sociales,

Ph. MONFILS

Le Ministre de la Santé et de l'Enseignement,

R. URBAIN

(1) *Session 1981-1982.*

*Documents du Conseil.* — N° 69, n° 1. Proposition de décret. — N° 69, n° 2 et 3. Amendements. — N° 69, n° 4. Texte adopté par la commission.

*Session 1982-1983.*

*Compte rendu intégral.* — Rapport oral, discussion et adoption. Séance du 22 mars 1983.

## VERTALING

N. 83 — 838

30 MAART 1983

## Decreet houdende organisatie van de diensten voor volledige verzorging ten huize (1)

De Raad van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen,  
en Wij, Executieve, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Teneinde de gezondheid, het welzijn en het herstel van de gezondheid van de zieken te bevorderen, mag de Minister van de Franse Gemeenschap tot wiens bevoegdheid die gezondheid behoort, diensten voor volledige verzorging ten huize erkennen, georganiseerd volgens de normen bepaald door de Executieve van de Franse Gemeenschap.

Wanneer wordt vastgesteld dat de normen niet meer geëerbiedigd worden, kan de erkennig teruggetrokken worden na verhoor van de inrichtende macht.

**Art. 2.** De Executieve van de Franse Gemeenschap onderhandelt over de middelen om een fondsoverdracht van de INAMI te bekomen om de subsidiëring van de erkende diensten voor verzorging ten huize toe te laten overeenkomstig de normen vastgesteld door de Executieve van de Franse Gemeenschap, op de voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de Gezondheid behoort.

**Art. 3.** Dit decreet heeft uitwerking op de datum waarop de financiële middelen, die nodig zijn voor zijn toepassing, ter beschikking gesteld zijn van de Franse Gemeenschap.

Vaardigen dit decreet uit, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zou bekendgemaakt worden.

Brussel, 30 maart 1983.

De Minister-Voorzitter belast met de Culturele Aangelegenheden  
en de Buitenlandse Betrekkingen,

Ph. MOUREAUX

De Minister van Sociale Zaken,

Ph. MONFILS

De Minister van Gezondheid en Onderwijs,

R. URBAIN

(1) *Zitting 1981-1982.*

*Bescheiden van de Raad.* — Nr. 69, nr. 1. Voorstel van decreet. — Nr. 19, nr. 2 en 3. Amendementen. — Nr. 69, nr. 4. Tekst aangenomen door de commissie.

*Zitting 1982-1983.*

*Integraal verslag.* — Mondeling verslag, bespreking en aanneming. Zitting van 22 maart 1983.